雲高華

中華國產

搜羅中國物產
以供僑商採辦
完備（備備備備）商店
不論大小定單
一律優禮歡迎

附行雜貨公司
FOO HUNG COMPANY
129-131 Pender St E
Phone Say. 3440
Vancouver, B. C.

大好（機）會

域多利中華醫院義捐券頭彩三千元
滿地可醫院義捐券頭彩壹萬弍千元

各醫院爲帮助有病僑胞設想發出有獎義捐○藉籌善款其中當事人員勞心勞力曷勝欽感令本號欲効棉力特將德國生殖靈補片九福百齡機九福乳白魚肝油減價推銷望藉此多銷義捐○庶善欵易于籌集所望各埠僑胞慈善爲懷多多光顧壹則補助身體貳則望發大財壹大好機會也

德國生殖靈補片原價貳元五減沽貳元限買男女服片各壹盒送義捐○貳條

九福大瓶百齡機原價貳元減沽壹元五若買貳罇送義捐○壹條小瓶依數推算

九福乳白魚肝油亦獨一補品原價一元七五減沽壹元貳五若買貳罇送義捐○一條所送義捐○得彩若干係獲○者所得至推銷法限告白之日起先到者送域多利○次到者送滿地可○若逢貳條送城滿○各壹條逢三條者城貳滿壹合幷聲明　所有寄費各客自理

以上〔○代券〕

通訊處
Ying Chong Lung Co. Ltd.
P. O. Box 1516
547-9-5 Cormoraot St.
Victoria B.C.
Phone G. 3143

域埠英昌隆謹啓

◎紀念預告

本社訂期陽曆十一月拾三日舉行四週年紀念慶典敬請
全坎總辦事處
致公總分堂
達權總支部昆仲屆時
惠臨助慶一切曷勝榮幸

Dart Coon Club P. O. Box 850 Kelowna, B. C.
（金崙打埠）達權支社預啟

廣東新聞一

大軍停出後財界要聞

▲馮祝萬將長財廳　粵函云　省府主席林雲陔以省政繁重　復值積極完成地方自治暨全省建設進行　實未遑兼理財廳度支重責　迭向黨府呈請辭職　昨據確訊　黨府以林主席肩任粵府重責　堅辭兼任財廳職務　似未便再予强留　擬准辭職　幷擬簡任馮祝萬氏繼任財政廳長　聞二拾五日第三拾五次國務會議時　即可提出　關於整理全省金融計劃　馮氏連日已積極籌劃壹切云

▲稅捐搭收中紙辦法　黨府昨二十壹日議决令行廣東省政府　財政部所有中央地方征收機關　對於廣東中央銀行鈔票　壹律搭收若干成　以恢復中央票幣信用　而使金融活動　聞林主席鄧部長已會商壹切　日間幷擬邀集中央銀行行長沈秉强等在省府詳細討論　定搭收中紙辦法呈復黨府核定後　即可實行　查昨二拾二日市面各銀號聆訊後　中央紙價已暴起　開市時多有買入　甚少賣出　預料仍繼續起高　金融頗呈活動云

▲中央銀行中止籌備　粵黨府前爲調劑全國金融　特决議組織中央銀行發行大洋劵壹千萬元　及先後擬委黃隆生　鄧召蔭兩人　爲籌備主任　負責籌備組織　昨據財政部確訊　黨府對于中央銀行組織進行　自黃隆生鄧召蔭　呈辭籌備主任後　以目下時機　尙無組織中央銀行於廣州　發行大洋劵之必要　特决定中止組織　令鄧召蔭部長　可不必薦任人員籌備中行事宜　日前由廣東中央銀行　向香港印務局訂印之壹元五〃拾元三種大洋劵九百萬元　聞亦經議定交由廣東中行保存云

珠江橋施工近訊

廣州市珠江大鐵橋前週工作　進行極力　本週施工情形　現據工務局設計課長　袁夢鴻技士梁啟壽技佐郭日初等報告　㈠維新路口橋臺部份鋼板橋　現已陸續起上　所有起出者　均移往河南橋臺部份應用　現將打樁木架飭工拆去　同時搬往河南橋臺處一並施工　㈡河中橋座四方圍擋　現已造至七層　石墻俟外面石塊造安後再行繼續安裝　㈢東便圍座已造至上層　接連橫陣處　俟西便橋座石牆造至東便等高時再行繼續施工　㈣河南橋臺部份　現飭工將維新路口橋臺部份起出運來之鋼板橋　設計打下　以便進行橋臺工作　㈤河南方面之〃床橋座東便圍擋　現以深入河床　連日安裝鐵機與水泵抽出沙泥　除去障礙　俾銅板圍擋　易于深入　㈥河南橋座　西便圍擋　現已鍋釘至第四層不日便可竣工云

◎滿地可中華醫院

開彩票籌款佈告

敬者本醫院自開辦以來歷蒙各埠僑胞捐助維持深以爲感惟是財政時虞短絀故發起慈善開彩票籌欵以資補助今仝本市政府處求准慈善開彩人情所有發出彩票各埠僑胞均自由購買壹小廣行慈善繼則獲彩揚名所望善士仁人乘此良機助成美舉俾醫院得以惠濟不勝感激之至

▲籌辦章程明列

一彩票爲慈善籌款票按照西人格式開彩

一預備努實彩票票銀六萬元分壹二三四大彩四名小彩貳百名如中第壹名得銀壹萬貳千元第貳名七千貳百元第三名三千六百元第四名貳千四百元如小彩每得銀三拾元至將大小得彩者清支其餘之銀內除籌辦費項外餘有多少歸爲醫院慈善費

一至開彩時如賣足票額銀六萬元照足賞格開彩倘實票過額或不足者加減照計開彩醫院亦照計所得

一開彩票地址時期在中華會館限是年十壹月廿八日下午叁點鐘開彩

一開彩票法招集中西人士開大集會監視當衆將票撈匀用西官四名輪拈彩票明開以昭大公

一每彩票壹部共六條每條沽銀壹元如領票代賣者醫院每部收銀五元代賣者每部可得酬勞銀壹元但議定領票代賣至少以取五部或拾部方有代賣權例當逐次由籌辦處寄銀來取票免繁手續如欲代賣未有現銀交來者或由滿城商號介紹亦可交票代賣須逐次清結及逐次將所賣出之票尾繳同然後方能再取代賣

一歡迎各埠僑胞商號代理實票推廣踴躍

一自開辦賣票隨時所賣之銀彙貯銀行至開彩完妥時提支須獎

一凡代賣票者無論本埠與外埠俱由醫院籌辦處領取或由商號間接亦可每部收銀五元

一凡賣票人所經賣出者其票尾早日寄回彙齊開彩勿延自悞

一此彩票得西人善士贊助所以彩票之格式用西字說明仿照西人開彩規矩仰各僑胞知之

一凡中得大彩即由中華醫院打電報告得彩善士以備前來領彩如道途遠涉不便來者可由銀行買昃寄｜

一凡在四名大彩內中得彩者每壹元除扣佣銀五仙以爲代理賣票人酬勞費

一凡直來醫院買票者如買五部以上每部收銀五元當作代賣計算倘買不滿五部者每部亦收銀六元當亦如在代理處購買同樣所收到各賣票之欵簽注意本籌辦處孔波譚緯文二君凡答名者財政部陳貳君中得壹簽名爲標收款函內須於不在此限準若係間接者

籌辦處主任　正黃良滋　副葉達遇

正陳孔波　副譚緯文

管理發票財政　正李和仁　副譚起玗

監督　譚昌期　阮廣唐　副陳松靈

交際　書記　許仁曾

管理信箱　方文衡

加屬東方遊埠勸銷專員　黃良滋　陳孔波

西方遊埠勸銷專員　葉達遇　李蘊石

（通訊處中華醫院）
Chinese Hospital
P. O. Box 1719 Montreal, Que. Can.

中華民國廿年六月
滿地可埠中華醫院啟

廣濟堂自製新發明机器研藥廣告

KWONG CHAI TONG CO,
92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vaucouver B. C

僑胞參觀　特別歡迎

敬者本堂自遷在片打街東門牌九十二號多蒙僑胞賜顧生意日益加增感激彌殷對于丸散做之不勝是以特製新機器研藥非常快捷如僑胞諸君有丸散整者仰留意焉或來單委整亦可或來藥委研亦得均隨其便

諸君欲整好丸散注意

用機器研藥有四特色

壹特色研藥快捷依期無悞
貳特色無論藥之軟硬能研末
三特色不用將藥焙枯保存原質
四特色研末非常幼嫩

本堂專辦祖國正地道藥材兼各正字號膏丹丸散參茸玉桂泡製鮮明熟藥蛤蚧大補茶兼各種化庄品發客如蒙光顧價銀定必從廉以圖久遠交易

常有大帮
金耳環花旗參
茵陳跌打化庄品發行

醫生林弼臣
專醫　跌打刀傷　續筋駁骨　瘰癧喉症　花柳瘡科
湯火損傷　遠年爛脚　紅白痢症　各種雜症
限日全愈

自製經驗膏丹散發客
萬應拔毒生肌膏每合二元五
跌打藥水每罇　壹元二五
花柳咸疳珠珀膏每合二元五
止癢濕毒藥膏每合一元五
萬應爛脚藥散每罇　弍元
各種丸藥壹概齊備丸散太多不能盡錄僑胞賜顧仰留意焉

◎固精益腎丸（每瓶一員五　現沽一員半打五員五）

此丸男女合用不寒不燥若服壹罇立刻見功如無功效原銀奉還恭頌介紹名多不能盡錄今將友名刊在傳單兼有秘傳妙藥私取美人相思藥方祛風逐濕浸酒藥方善用跌打吏妙盡註明用法　諸君光顧奉上請莫失良機　招商代理

醫生
林棟臣
專醫花柳婦兒眼科奇難雜症
都朗度　百草園
Bar Toa Yen Lem Don Son
86½ Elizabeth St Totonto Ont. Can

林棟臣自製
固精益腎丸

代理處
金利源 Gim Lee Yuen Co 雲高華
71-77 Pender St. E. Vancouver B. C.
珍記鎰利 Gin Kee Yet Lee Co 域多利
P. O. Box 1364 Victoria, B. C.
萬生源 Man Sang Yuen 168 Pacific Ave 溫地畔
Winnipeg, Man. Can.

專治各症如下

先天不足　後天失調　腎家衰弱
精腎不固　陽萎不舉　夜不安睡
腰膝軟痛　眼花耳鳴　血氣兩虛
交戰不耐　以上諸症　無不應驗
小便數多　大便燥結
手凍脚冷　夜夢精滑
陰虛痨咳　胃不消化

▲包用花柳拔毒丹能瀉百毒
▲戀女從愛散每罇四元
包理郵費COD不受空函不覆
每罇壹元七五
現沽三元

域多利埠裕綸德記
YEE LUN ARK KEE
534-6 FISGARD ST, P.O.BOX 1514, VICTORIA, B. C.
Phone Empire 1631

（大宗平沽）

水仙花頭
生晒槐枝
生晒糯枝
糖薑蜜薑
錦盒茗茶
男女絲巾
顧繡檯皿
油米雜貨

電話E一六三一
關祝華謹啟

◎頭痛　由加老陣鹽止除

「吾久染頭痛．常因頭暈致雙眼不明．．吾之工作爲看印件者．後試用加老陣鹽．頭痛頭暈立刻止除．．雙目比前較明．於冬季時朝間血脈流行不暢．．服加老陣鹽後．現雖年已五十八歲．仍能以冷水沐浴．飲食消暢．G．F．」頭痛之疾．多由腹中消化．不完全所致．．屋內工作之工人多染此病．．加老陣鹽消潔內臟．．可將病根消除．．乃最良之天然去病法．．

E. Griffiths Hughes Ltd.
(Kruschen Salts)